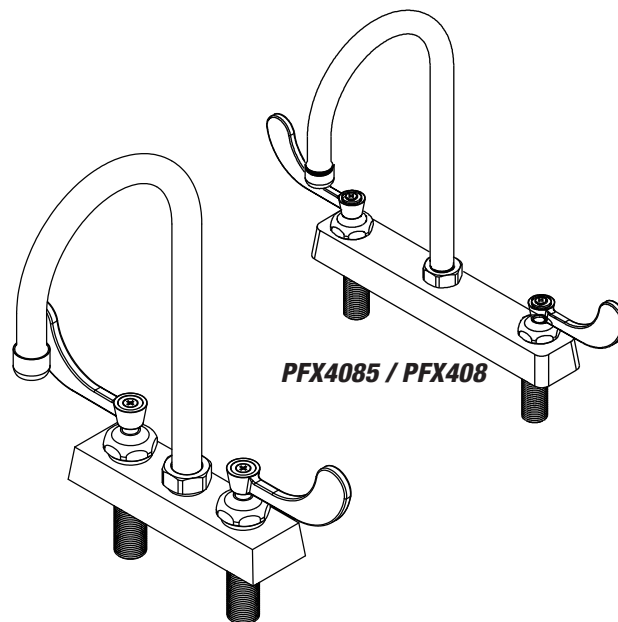




TWO-HANDLE COMMERCIAL BAR FAUCET
Model PFX4085, PFX408, PFXB404, PFXB4045

ROBINET DE BAR COMMERCIAL À DEUX POIGNÉES
Modèles PFX4085, PFX408, PFXB404, PFXB4045

PUBLICIDAD DE DOS MANGOS EXCLUYE GRIFO
Modelos PFX4085, PFX408, PFXB404, PFXB4045



PFX4085 / PFX408

PFXB404 / PFXB4045

Installation Instructions

Instructions pour l'installation / Instrucciones de instalación

ENGLISH

Caution-Tips:

Always turn off water supply before removing existing faucet or replacing any part of the faucet. Open the faucet handle to relieve water pressure and ensure that water is completely shut off.

FRANÇAIS

Precaución-consejos:

Toujours couper l'alimentation en eau avant d'enlever ou de démonter le robinet. Ouvrir le robinet pour libérer la pression d'eau et pour s'assurer que l'alimentation en eau a bien été coupée.

ESPAÑOL

Attention-suggestions:

Siempre corte el suministro de agua antes de retirar el grifo actual o reemplazar cualquier pieza del mismo. Abra la llave del grifo para liberar la presión de agua y asegurar que ya no corre agua.

CARE INSTRUCTIONS:

To preserve the finish of your faucet, apply non-abrasive wax. Any cleaners should be rinsed off immediately. Do not use abrasive cleaners on the faucet.

DIRECTIVES D'ENTRETIEN:

Pour préserver le fini des pièces métalliques du robinet, appliquer une cire non abrasive comme une cire à voiture. Rincer immédiatement le robinet après l'avoir nettoyé avec un agent nettoyant. Les finis platinum et LifeShine peuvent être nettoyés à l'aide de produits abrasifs doux.

INSTRUCCIONES DE CUIDADO:

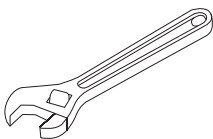
Para conservar el acabado que cubre las partes metálicas de su llave mezcladora, aplique cera que no sea abrasiva, como una cera para autos. Si usa algún tipo de limpiador, deberá enjuagarlo inmediatamente. Los abrasivos suaves son aceptables en acabados platinum y LifeShine.

You May Need

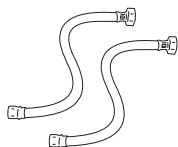
Usted Puede Necesitar / Aticles Dont Vous Pouvez Avoir Besion



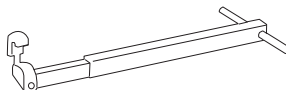
Goggles
Anteojos Protectores
Lunettes de sécurité



Wrench
Llave
Clé ajustable



(2) Supply Lines
2 Líneas de Suministro
(2) Tuyaux d'alimentation



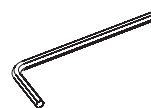
Basin Wrench
Llave para Instalar Grifos
Clé pour lavabo



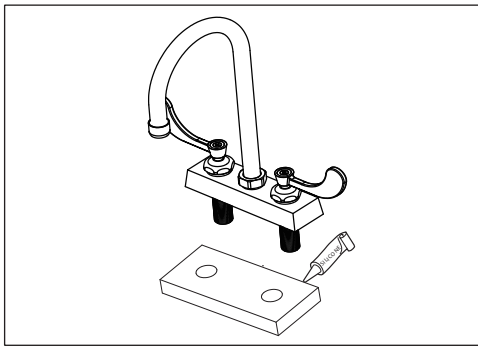
Sealant Tape
Cinta Selladora
Ruban d'étanchéité



Silicone
Silicón
Silicone



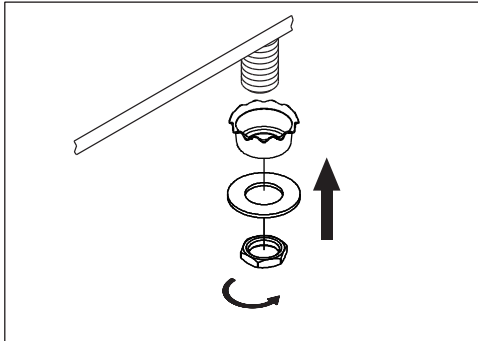
2.5mm Hex Allen Wrench
2.5mm Hex Llave Allen
2.5mm Clé hexagonale



1. Position new faucet.

1. Mettre le nouveau robinet en place.

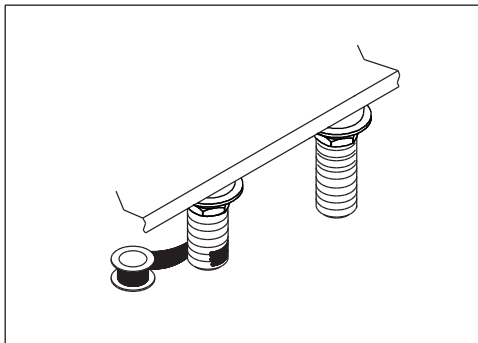
1. Coloque el grifo nuevo.



2. Screw and tighten lock nuts onto faucet.

2. Visser et serrer les écrous de blocage sur le robinet.

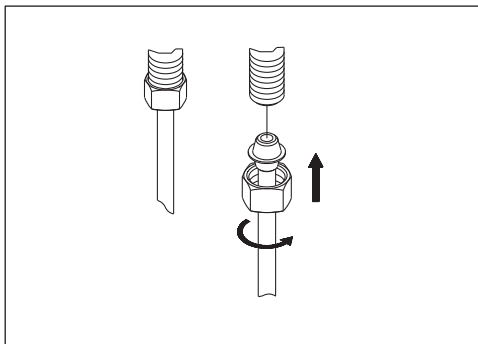
2. Atornille y apriete las contratuercas en el grifo.



3. Apply pipe tape to threads.

3. Appliquer du ruban pour tuyau sur les filets.

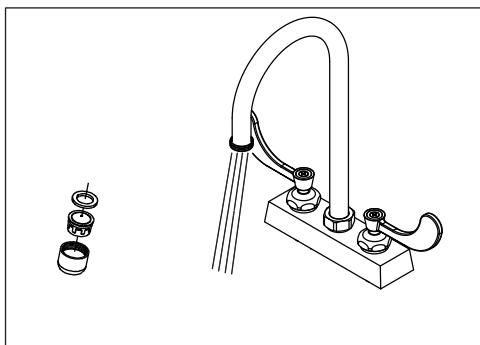
3. Aplique cinta de plomería en las roscas.



4. Slip coupling nuts onto water supply tubes and screw onto inlet ports.

4. Glisser les écrous de raccord sur les tubes d'alimentation et visser sur les orifices d'entrée.

4. Encaje las tuercas de unión en los tubos de suministro de agua y atornille en los tubos de entrada.

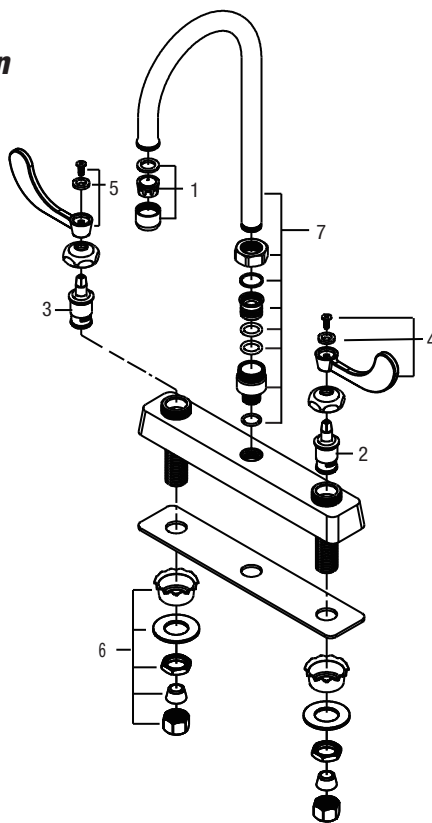


5. Important: After installation is completed, remove aerator. Turn on water supply and allow both hot and cold water to run for at least one minute each. While water is running, check for leaks. Replace aerator. This flushes away any debris that could cause damage to internal parts.

5. Important: Une fois l'installation terminée, enlevez l'aérateur. Ouvrez l'alimentation d'eau et laissez couler l'eau chaude et l'eau froide au moins une minute chacune. Pendant que l'eau coule, vérifiez s'il y a des fuites. Remplacez l'aérateur. Cette opération sert à évacuer les débris qui pourraient endommager les éléments internes.

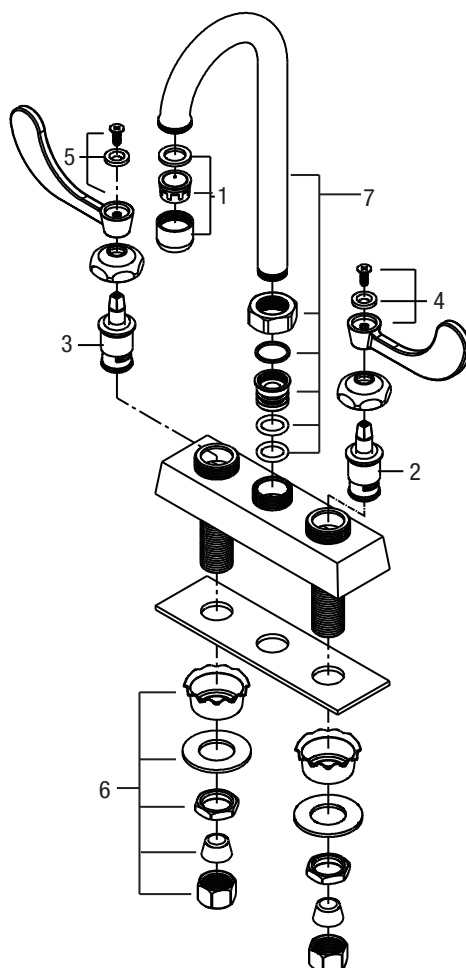
5. Importante: Una vez que termine la instalación, quite el aireador. Abra el suministro de agua y deje correr agua fría y caliente durante al menos un minuto cada una. Mientras el agua corre, controle que no haya pérdidas. Reemplace el aireador. Esto limpia cualquier residuo que pueda causar daño a las partes internas.

PFX4085 / PFX408 Parts breakdown



No.	Part	Nom de la pièce	Pieza	Code
1	Aerator Kit	Trousse d'aération	Kit del airiador	OBPF54013605126
				OBPF54013605726
2	Cold Stem	Vástago de agua fría	Tige d'eau froide	OBPF210701044
3	Hot Stem	Vástago de agua caliente	Tige d'eau chaude	OBPF210701045
4	Handle- Cold	Manija, agua fría	Manette- froid	OBPF74020319026C
5	Handle- Hot	Manija, agua caliente	Manette- chaud	OBPF74020319026H
6	Mounting Nut	Écrou de montage	Tuerca de montaje	OBPF149511396
7	Spout	Boquilla	Bec	OBPF440107111026

PFXB404 / PFXB4045 Parts breakdown



No.	Part	Nom de la pièce	Pieza	Code
1	Aerator Kit	Trousse d'aération	Kit del airiador	OBPF54013605126
				OBPF54013605726
2	Cold Cartridge	Cartouche de l'eau froide	Cartucho para agua fría	OBPF210701044
3	Hot Cartridge	Cartouche de l'eau chaude	Cartucho para agua caliente	OBPF210701045
4	Handle- Cold	Manija, agua fría	Manette- froid	OBPF74020319026C
5	Handle- Hot	Manija, agua caliente	Manette- chaud	OBPF74020319026H
6	Mouting Kit	Kit de montage	Ensemble de montage	OBPF149511396
7	Spout	Boquilla	Bec	OBPF440107110926